

HEILSANIR



Góða Michelle
Hjartaliga tillukku við 13 ára degnum í dag 27. mai.
Ynskir mamma

Hallo, ja sit nú og flenn
Hjartaliga tillukku við 35 ára degnum, tú heldur fær bara hampuligt, blív við at ganga út á Nes.
Heilsan gita hvør



Góði gubbi
Hjartaliga tillukku við 25 ára føðingardegnum 25. mai. Vit elska teg.
Heilsan Allan, Johan Eiler, Adrian og Eiler

Allarbesta Ronja
»Konge over hele byen«
fyllir 5 ár 26. mai. Turið fastir, Marin gumma, omma og abbi ynskja tær hjartaliga tillukku.



Góði abbi
Hjartaliga tillukku við 50 ára degnum 25.
Ynskja børnini



Góði abbi
Hjartaliga tillukku við 50 ára degnum.
Heilsan Vár og Niels Jóhan



Til Kiski
Hjartaliga tillukku við 25 ára degnum fyrsta summardag 25. mai. Tað er gott at hava teg heima aftur.
Heilsan systrarnar og gubbasygnir



Góði Kiski
Hjartaliga tillukku við 25 ára føðingar-degnum. Vit gleða okkum til veitsluna.
Heilsan vinmennirnir



Hey mamma!
Hjartaliga tillukku við føðingar-degnum tann 22. mai.
Bestu heilsanir Ronja og babba



Hey Bjørt
Hjartaliga tillukku við 4 ára degnum.
Bestu heilsanir syskinabørnini á Mækjugotu



Hey Rakul
Hjartaliga tillukku við 7 ára degnum.
Bestu heilsanir systkinabørnini á Mækjugotu



Góði babba og abbi
Hjartaliga tillukku við degnum 24. mai. Takk fyri, at tú altíð tímir at spæla við okkum. Vit elska teg.
Heilsan Vár og Niels Jóhan



Góði Per
Sanniliga er nógv vatn runnið í áнна, síðan tú sat í barnavogninum í túninum í Kollafirði og droymdi teg út í tað stóru verð, og til nú, tá tú kundi hátíðarhalda tín fimmti ára føðingardag! Takk til tín og Ayami fyri eina megnarveitslu.
Heilsan frá »Gulklettunum«

Heilsanir

30,- kr.
Sosialurín

5 ferðir um vikuna

Gevið gætur

Bert heilsanir, skrivaðar á henda lepan og goldnar frammanundan við 30,- kr. fáa innivist í blaðnum. Til ber eisini at lata okkum lepan og gjald í avgreiðs-luni á Argjavegi 26, millum kl. 8.00 og 16.00.

Myndaheilsanir skulu vera okkum í hendi á mið-degi 2 dagar fyrri útkomudag. Viðmerkið annars niðanfyrri, um heilsanin ynskist í blaðið ávisan dag.
☐ Týsd. ☐ Mikud. ☐ Hósd. ☐ Fríggjad. ☐ Leygard.

Tekstur:.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Myndina aftur: Minnist til at skriva navn og bústað aftanfyrri á myndina og at leggja við ein frankeraðan brævbjálva við navni og bústaði.
Um neyðugt fyri arbeiðsgongdina, taka vit okkum rætt til at fáa heilsanina í blaðið annan dag, enn tann ynskta.

Sent hevur (skal fyllast út).
Navn:
Bústaður:
Bygd/býur: Tlf.:

Sendið lepan, mynd og gjald til:

Sosialurín

Postsmoga 76 • 110 Tórshavn
Merkið bjálvan: **»Heilsanir«**

LÝSINGARTORGID

Lýsingatreytir fyri ókeypis lýsingar:
privatar lýsingar
í mesta lagi 40 orð
bert ein lutur í hvørjari lýsing
hægsta söluvirði 20.000 kr.

Lýsingar, gjaldast skal fyri:
Vanl. lýsingaprisur:
frá fyrtekum og virkjum
fleiri enn 40 orð
söluvirði, ið Sosialurín metir oman fyri 20.000 kr.

tó minst 70,- kr. við MVG hvørja ferð:
Lýsingar, gjaldast skal fyri:
70,- kr. við MVG hvørja ferð:
lýsingar undir teiginum:
»Dansur«, »Fundir« og »Matur« Bill. merktar

Akfør

ELLISAKFAR TIL SÖLU
Mercedes 123 w 300 D árg. 1977, nýsýandur, biliga til sølu.
Tlf. 441319 ella 227785

TOYOTA COROLLA 2.0 DIESEL
koyrt 100.000 km, árg. 99.
Tlf. 211128

TOYOTA STARLET
Ein reyður Toyota Starlett 1.3 árgang august 98 við 15" alufelgum og cd-spælara til sølu vegna keyp av størri bili. Bilurin hevur koyrt 87.500 km. Bilurin er vælhildin og sær gott út. Prísuppskot 62.000.
Tlf. 252115 ella 322800 helst aftan á kl 17

TIL SÖLU
Toyota HiAce árg. 95, í góðum standi. Til sølu fyri 116.000 kr. Subaru 1.6 árg. 86, nýliga sýnaður, í góðum standi, prisur 10.000 kr. 2 góð summardekk 13 tumma 450 kr. 4 summardekk 185 x 70 x 15 1.000,- 4 Toyota felgir 15 tumma 1.000,-
Tlf. 210560

PEUGEOT 206
2 1/2 ára gamal til sølu.
Tlf. 216570 ella 449267

HEVUR NAKAR
ein Toyota Cressida RX30 frá 77-78 sum eg kann nýta til eykadeilir.
Tlf. 213607

SPORTFELGUR TIL SÖLU
Sportfelgur til sølu við Michelin 165/70/13 summardekkum.
Tlf. 223656

TIL SÖLU
Nissan Bluebird 2.0 lx til sølu.
Tlf. 256301

DIESEL BILUR TIL SÖLU
Mitsubishi Lancer 1,8 diesel til sølu. Bilurin er sýnaður í okt. 2002 og er í góðum standi.
Tlf. 222 854

BMW 318 TDS
Vælhildin grønur BMW 318 Tds Compact diesel, árg. 1996 við sportsfelgum og spollara, til sølu fyri 130.000 kr.
Tlf. 316864 ella 211470

VOLVO 440 GL
árg. 89 til sølu sum eykalutir. Hevur plátur.
Tlf. 224688

VW GOLF 1.9 TDI
árg. 93. Koyrt 188.000. Sera vælhildin og í góðum standi til sølu. 4 nýggj summardekk fylgja við.
Tlf. 214003

EIN COMBI CAMP
telvognur biliga til sølu.
Tlf. 423451 ella 422271

FORD MONDEO
TDI st. car, árg. 2001. Bilurin sær út sum nýggjur bæði innan og uttan.
Tlf. 222326

YNSKIST
Gamal vöruvognur ella st.car ynskist – kann vera ósýnaður.
Tlf. 212358

YNSKIST TIL KEYPS
Motorur til Opel Ascona árg. 88. Eykalutir til Honda Accord árg. 87.
Tlf. 228347

YNSKIST TIL KEYPS
Motorur til Opel Ascona árg. 88.
Tlf. 228347

OPEL ASCONA
ynskist sum eykalutir við góðum motori, árg. 88.
Tlf. 228347

FORD SIERRA PLAZA 1.6
árg. 88 til sølu sum eykalutir. Hevur góð summardekk og pikadekk á felgum. Nýtt útsoyt.
Tlf. 444476 ella 228422 e. kl. 17

SPORTFELGUR
15" sportfelgur til Opel, brúkt summardekk eru á felgunum.
Tlf. 448628

TOYOTA CAMRY 2.0 GLI
árg. 86 til sølu, er sýnaður nov. 02, hevur nú okkurt brek, verður seldur biliga.
Tlf. 448031 ella 506019

EINKI BENSIN?
Her er loysnin – eg selji min BMW 320i E30, árg. 85. Hann er svartur og hevur sportfelgur. Hann kann brúka kalium bensin.
Tlf. 227519

NISSAN TERRANO 3.0 DT
frá aug. 2002 til sølu um hóskandi boð fæst. Umframnt standard útgæðina, hevur hann sleipikrök, fløguspælara og er rustviðgjörður.
Tlf. 212342

DIESEL BILUR TIL SÖLU
Mitsubishi Lancer 1,8 diesel, til sølu. Bilurin er sýnaður í okt. 2002 og er í góðum standi.
Tlf. 222 854

TIL SÖLU
Hurð aftan til VW Golf ella Jetta, árg. 87-88. Ring á
Tlf. 314343 ella 514343

TOYOTA HILUX 2.4 D
árg. 87 til sølu. Sýnaður 12/5-2003.
Tlf. 318138 eftir kl. 18.00

MERCEDES-BENZ 814D VÖRUVOGNUR
Árg. 1988, ongar nummarplátur, koyrt 345.992 km, skift motor, lyftu aftan, vorurim: l. 4.97 m., br. 1.85 m., h. 1.97 m., biliga til sølu.
Tlf. 219997 ella 443099

EIN TOYOTA CAMRY 86
Hatch Back, koyrir sera gott + 4 góð pikadekk á felgum til sølu.
Tlf. 224404

TIL SÖLU
Toyota Corolla 1.8, diesel, árg. 1988, koyrt 194.000 km. og ein Citroen ZX 1.9, diesel, árg. 71/1992, koyrt 172.000 km.
Tlf. 456277 ella 226844

FELGUR TIL SÖLU
Fyra felgur, 175 -65, 14 tummar, við fyra holum, eru til sølu.
Tlf. 375125

DEKK
Fyra nýggj dekk 165 R14 á felgum til Toyota Corolla til sølu.
Tlf. 259076

HEVUR NAKAR
glas til forlykt á Audi 100 at selja mæst?
Tlf. 455421 ella 254519

JAPANSKUR BILUR
ynskist til keyps, árg. 91-96 fyri ein góðan pris.
Tlf. 224910

Amboð

LUBCKE OMFORMER
Forandrar 220 volt til 110 volt litel.
Tlf. 312355

SKALT TÚ MÁLA HÚSINI?
Bláur barnavognur við lift til sølu fyri 1200 kr.
Ringið 449245 e. kl. 16

SELIST
1 Polaris kompressari. 1 Senco 3 tumma pistólur, 1 Senco dykkara pistólur. 1 Senco klammu pistólur.
Tlf. 314040, John

TIL SÖLU
Drejbænkne til trædrejning. 1 rundsav. 2 Alusier høvlebænk. Honda motor 5,5 HK. Elhøvel.
Tlf. 442190

PLENUKLIPPARI TIL SÖLU
Vegna keyp av størri er okkara 1 ára gamli Flymo Turbo lite 330 plenuklippari til sølu fyri 699,-
Tlf. 227519

ALUMINIUMSRAMPUR
til maskinflutning, bera 3 tons, til sølu.
Tlf. 213577

Arbeiði

HEY HEY
Er tað nakar, sum hevur arbeiði til mín – alt hevur áhuga. Eg eri 44 ár, eri í suðuroynni, helst kóksarbeiði ella sum kokkur á skipi.
Ring 259047

KOKKUR SØKIST
til summararbeiði. Ring og hoyr nærri á tlf. 451244 ella 217020.
Hotel Norð

TILBOÐ YNSKIST
at klæða ein útveggi á húsum.
Tlf. 212358

ARBEIDI YNSKIST
20 ára gamal islandskur drongur søkir arbeiði í juni, juli og august mánaði.
Tlf. 319265 ella 229433

MÁLARAARBEIDI
Alt málaraarbeiði verður gjørt, bæði innan og uttan. Ringið og fáið eitt gott tilbøð.
Tlf. 250387

ALT
fyrirfallandi arbeiði verður gjørt.
Tlf. 310352

HEY
Eg eri ein 13 ára gomul genta, sum fegin vil passa eitt barn aftaná skúlatíð. So um tað er nakar sum manglar eina barnagentu, so ring
Tlf. 317016

HEY!
Eg eri ein 13 ára gomul genta, sum søkir arbeiði aftaná skúlatíð, t.d. vaska, passa børn. Alt hevur áhuga, helst í Havn.
Vínarlíga ring á 316205 ella 267299

ÚTGREVTUR
Tilbøð ynskist upp á at grava út tún.
Tlf. 210261

Barnaútgørð

BILBARNASTÖLUR
av slagnum Benneton til sølu, bert 3 mdr. gamal, kr. 300,- Nýprisur 600,-
Tlf. 311140

YNSKIST
Ein tvíburaastólur søkist.
Tlf. 251996

KOYRISTÖLUR
av merkinum Scandia, krom stell, myrkaðlitt betrekk, metallkurv undir, eitt lambaskinn, myrkaðlitt

regnslag + myrkaðlitt parasol, selist alt samlæð fyri 1.700,- kr.
Tlf. 322850

BARNAVOGNUR YNSKIST
til keyps.
Tlf. 316680 millum 9-15

TIL SÖLU
Bláur barnavognur við lift til sølu fyri 1200 kr.
Ringið 449245 e. kl. 16

TIL SÖLU
Grulvigarður til sølu fyri 400 kr. Bilstólur 9-18 kg. til sølu fyri 450 kr.
Tlf. 258911 ella 257087

SMÁBARNALEIKUR
Ymiskar smábarnaleikur/lutir s.s. barnavognur, ruggustólur, sleða o.a. biliga til sølu.
Tlf. 318032 eftir kl. 18.00

TIL SÖLU
Brio kombivognur við lift, sera góðum koyriposa, puslitasú, dýnu og eyka madrassu.
Tlf. 210382

BAMBUSVÖGGA
Barna/baby bambusvögga við galesju og hjólum til sølu.
Tlf. 310245

GEAR
Gear til ein Volvo Penta motor, 35 hestar, ynskist til keyps.
Tlf. 251946

BAYLINER
13 fót v/ vogni ár: 93. Motor Mercury 90.H. Jazz Bensin.
Tlf. 222300

BAYLINER
2455 fót v/ vogni ár 88. Motor. omc 260.H Bensin.
Tlf. 222300

STIGFIJORD 28 FÖT TIL SÖLU
Nýggjan motor, Volvo Penta, koyrt 600 tímar, GPS plottari, radari, ekkolodd, linuspæl, beitr, egningartrakt, gummi bát, snellur. Til sølu um hóskandi boð fæst.
Tlf. 327069 ella 217069

TIL SÖLU
4 hálvautomatiskar snellur seljast fyri 2.000,- stk. 1 automatisk vágasnella selist fyri sámuligan pris.
Tlf. 316951

TIL SÖLU
Glastrevjabátur 14 fót.
Tlf. 442190

TIL SÖLU
Ein 6-æringur til sølu. Báturin kreivur ábotur – biliga til sølu.
Tlf. 361635 ella 263638

8-MANNAFAR
Stórt 8-mannafar við 18 HK Saab diesel motori til sølu.
Tlf. 313365 ella 212030

BÁTUR TIL SÖLU
Væl útgjörður 10 tons træbátur til sølu. Báturin hevur fiskiloyvi A5. Boð undir kr. 550.000 ongan áhuga.
Tlf. 503075

M.O.B.-BÁTUR TIL SÖLU
Zodiac Ribo 420, viðurkendur upp til 6 persónar. Báturin er nýggjur. Ring
Tlf. 371926 ella 210926

NEYST
á Tvørabakka til sølu.
Tlf. 371926 ella 210926

Bingo

GOTT BINGO
verður Kristi Himmalsferðardag 29. mai kl. 16. 15 plátur 100,- Full pláta 400,- tó 6. og 12. spæl 600,- Eisini síðuvinningar. Á lutaseðli

m.a. gávukort á 500,- 1.000,- 1.200,- Eykaspæl og koyring heim.
Argja Róðrarfelag

KAGGIN
Gott bingo verður fríggjakvöldið 30. mai kl. 20. 15 vinningar á lutaseðli, millum annað 2 gávukort á 2000 kr. Eisini verður spælt Bingola og 20 kr. spæl.
Kaggin

GOTT BINGO
Gott bingo verður í Glæmuni í Kvívík mánadagin 2. juni kl. 19. 12 plátur 100 kr. Drigið verður millum spólni. Hovudsýningur á lutaseðli gávukort á 1.000 kr. Øll eru hjartaliga vælkomn.
Glæman

Burturm. /funnið

HEY
Kann eg vera so heldig, at onkur hevur funnið eina Nokia fartelesfon við ymsum litum? T.d. í Kagganum leygarkvöldið 10. mai, so vinarliga ring
256039

LYKLAR BURTURMISTIR
2 Ruko + 1 minni, merktur 28 burturmistir í Eysturoynni. Lyklarnir eru í fyrakantaðum haldara. Hevur nakar funnið tveir, vinarliga ring til
Rúna Haraldsen, tlf. 250748

BURTURMIST 12/5
Svartar bríllur og ein blá Nokia 8210. Finningarløn verður latin.
Tlf. 214487

Býli

AUSTRALIA
Droymir tú um at sleppa at uppliva Australia? Nú hevur tú møguleikan. Vit hava eina hús til leigu í Perth, West Australia, frá 15. sept. til 1. febr. Hetta er sera góð árstíð við várinum í sept, har hitin liggur um 25-30 stig, og hásumrinum í jan./febr. við hitastigum upp til 35-40. Hevur hetta tín áhuga og tú/tit kundu hugsað tykkum at vita meira, so setið tykkum í samband við okkum á e-mail:

LailaJan@bigpond.com, ella ringið 0061 8 94588912. Okkara postadressa er: Laila & Jan Dam, 19 JACCARD WAY, 6147 LYNNWOOD, PERTH, WESTERN AUSTRALIA
LailaJan@bigpond.com

IBÜÐ Í KBH TIL LEIGU
Stór lekkur 4-rúms ibüð á Amager verður framleigað frá 15/7 í 1-2 ár. Ibüðin er 94 fermetrar, hevur 3 góð komur, stóra stovu/kök v. altan, gongd, baðiverils. Ibüðin liggur í einum minni bygningi (frá 1987), ið hevur stóran grønan og barnavinarligan garð. Liggur tætt við strond, skúlar, barnagarðar, handlar o.s.f. Gótt samband er – liggur beint við metro-støð og bussar. Leigan er 6.937 íroknað fritt 2Mbit internet, acontogjald vatn/hita & telefonskipan. Telefon: (+45) 4091 7873 / (+45) 3286 0234 /
e-mail: atp@hessensgade.dk

IBÜÐ SØKIST
Eg eri ein 21 ára gomul genta sum søki eina ibüð í Havn, Eysturbýnum/Hoyvík, frá uml. 1 aug., fyri sámuligan pris. Fari væl um, roykið/rekki ikki og gjaldi til tíðina.
Vínarlíga ring 220949